

Accusé de réception en préfecture
021-212102313-20110627-VD2011-2706070-DE
Date de signature : 06/07/2011
Date de réception : 06/07/2011

RÉPUBLIQUE FRANÇAISE

70

EXTRAIT DU REGISTRE DES DELIBERATIONS

Conseil Municipal de la Ville de Dijon

Séance du 27 juin 2011



MAIRIE DE DIJON

Président : M. REBSAMEN

Secrétaire : M. BORDAT

Membres présents : M. MILLOT - Mme POPARD - M. MAGLICA - Mme TENENBAUM - M. DESEILLE - M. MASSON - Mme DILLENSEGER - M. MARTIN - M. GERVAIS - M. GRANDGUILLAUME - Mme METGE - Mme REVEL-LEFEVRE - M. BERTELOOT - Mme AVENA - M. MEKHANTAR - Mme MARTIN - Mme KOENDERS - M. PRIBETICH - Mme DURNET-ARCHERAY - Mme GARRET-RICHARD - Mme BLETTERY - M. JULIEN - M. PIAN - Mme TROUWBORST - Mme LEMOUZY - M. DELVALEE - M. IZIMER - Mme ROY - Mme HERVIEU - M. ALLAERT - Mme BERNARD - M. LOUIS - M. BERTHIER - Mme MODDE - Mme MASLOUHI - M. EL HASSOUNI - Mme GAUTHIE - M. BOURGUIGNAT - M. BROCHERIEUX - M. DUGOURD - M. AYACHE - Mme VANDRIESSE - M. OUAZANA

Membres excusés : Mme DURNERIN (pouvoir M. LOUIS) - Mme BIOT (pouvoir M. BERTELOOT) - Mme TRUCHOT-DESSOLE (pouvoir M. GERVAIS) - Mme CHEVALIER (pouvoir Mme TROUWBORST) - Mme JUBAN (pouvoir M. DESEILLE)

Membres absents : M. DUPIRE - M. MARCHAND - M. BEKHTAOUI - Mme MILLE - M. HELIE

OBJET

DE LA DELIBERATION

Organismes divers - Attributions de subventions - Exercice 2011

M. DESEILLE au nom de la commission des finances, de la modernisation du service public et du personnel, expose :

Mesdames, Messieurs,

Diverses demandes de subventions sont parvenues à la Ville de Dijon, au titre de 2011.

Toutes ont été examinées par vos différentes commissions.

Aussi, ai-je l'honneur de vous proposer, Mesdames, Messieurs, de bien vouloir décider les attributions suivantes.

CHAPITRE 67 - Charges exceptionnelles

NATURE 6745 Subventions aux personnes de droit privé
FONCTION 023 Information, communication, publicité
Subventions exceptionnelles

Association "Football Organisation Universitaire pour l'Intégration des Nouveaux Etudiants" (FOUINE)

pour l'organisation, les 3 et 4 juin 2011, d'un colloque sur la préparation physique des gardiens de but de football. 400,00

Association nationale des professionnels de l'action européenne et internationale des collectivités territoriales

pour l'organisation à Dijon, les 15 et 16 septembre 2011, de son colloque annuel. 5.000,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 23 Enseignement supérieur
Associations diverses (commission de la réussite éducative)

Association "Amirem Bourgogne"

pour l'organisation, du 22 au 24 juin 2011, du trente-huitième colloque sur le thème "Faire des mathématiques à l'école : de l'activité des élèves à la formation des enseignants". 1.500,00

Université de Bourgogne

pour l'organisation, du 24 au 26 mars 2011, par le centre de recherches CPTC, d'un colloque sur le thème "Nouvelles stylistiques européennes". 800,00

Université de Bourgogne

pour l'organisation, du 28 au 30 mars 2012, par l'institut de mathématiques de Bourgogne, d'un colloque national sur le thème "Les mathématiques de l'optimisation et de la décision". 2.000,00

Université de Bourgogne

pour l'organisation, le 8 juin 2011, par les UFR Sciences et Techniques et Sciences de la Vie, de la Terre et de l'Environnement, de la phase locale du concours national intitulé "Faites de la science". 300,00

Université de Bourgogne

pour l'organisation, les 13 et 14 avril 2011, par le centre de recherches CPTC, d'un colloque sur le thème "Quand les genres de discours provoquent la grammaire". 400,00

Université de Bourgogne

pour l'organisation, les 16 et 17 juin 2011, par l'École Doctorale E2S, du forum des jeunes chercheurs sur le thème "Jeunes chercheurs, explorons la bulle professionnelle". 1.400,00

Université de Bourgogne

pour l'organisation, les 17 et 18 novembre 2011, par le centre de recherche et d'étude en droit et science politique, d'un congrès sur le thème "L'actualité de George Scelle". 1.000,00

Université de Bourgogne

pour l'organisation, les 26 et 27 mai 2011, par le centre de recherche et d'étude en droit et science politique, d'un congrès en l'honneur de Léo Hamon. 1.300,00

Université de Bourgogne

pour l'organisation, les 23 et 24 juin 2011, par le centre Georges Chevrier, d'un colloque sur le thème "Les identités de genre en politique". 400,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 255 Classes de découverte et autres services annexes
Associations diverses (commission de la réussite éducative)

Comité de parrainage du concours national scolaire de la Résistance et de la Déportation de la Côte d'Or

pour l'organisation d'un voyage réservé aux élèves, professeurs et documentalistes ayant participé au concours national scolaire de la Résistance et de la Déportation. 300,00

Ligue de l'enseignement - Fédération des Oeuvres Laïques de la Côte d'Or

pour la conduite de l'action "Lire et faire lire". 10.000,00

CHAPITRE 204 - Subventions d'équipement versées

NATURE 2042 Subventions d'équipement aux personnes de droit privé
FONCTION 33 Action culturelle
Associations diverses (commission de la culture, de l'animation et de l'attractivité)

SCOP SARL Nouveau Théâtre de Bourgogne

pour la participation au financement de l'étude de programmation sur la réhabilitation des sites du parvis Saint-Jean et de la salle Jacques Fornier, et des travaux d'urgence sur les sites gérés par le Nouveau Théâtre de Bourgogne. Cette participation sera mandatée sur présentation des justificatifs des dépenses réalisées. 100.000,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 311 Expression, musicale, lyrique et chorégraphique
Associations diverses (commission de la culture, de l'animation et de l'attractivité)

Association "Chiquitas"

pour l'organisation d'un gala de fin d'année, le 25 juin 2011, au gymnase Jean-Marc Boivin. 400,00

Association "Les traversées baroques"

pour une aide complémentaire à sa saison artistique. 3.500,00

Association "Pilpil Productions"

pour l'organisation, du 2 au 10 septembre 2011, d'une tournée en Amérique du Nord, dans le cadre de la sortie du nouvel album du groupe "Elektrisk Gonner". 1.000,00

Association "Protagomix"

pour l'organisation, de mars à décembre 2011, de la deuxième édition du tremplin régional "21 rounds pour te mettre k.o.". 1.000,00

Association "Sabotage"

subvention complémentaire pour l'organisation, du 7 au 10 avril 2011, de la huitième édition du festival "Kill your pop". 5.000,00

Association "The rock box"

pour l'accompagnement du projet artistique global du groupe "Yukka's Splash". 1.500,00

Association "Zutique Productions"

pour l'organisation du concert "Zé Ethiopian Brass Band - Jazz sous les pommiers 2011". 600,00

Régie personnalisée de La Vapeur

pour la programmation artistique du concert de rentrée, place de la Libération. 65.000,00

Ensemble folklorique "Les compagnons du Bareuzai"

subvention de fonctionnement au titre de l'année 2011 y compris sa participation à l'Estivade - pratiques amateurs. 1.000,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 313 Théâtres
Associations diverses (commission de la culture, de l'animation et de l'attractivité)

Association "Scènes Occupations"

pour la présentation de ciné-concerts, du 21 au 25 juin 2011. 18.000,00

Théâtre du sablier

pour la réalisation d'un festival de théâtre amateur "Atelierenscènes", du 16 au 18 juin 2011, au théâtre de la Fontaine d'Ouche. 4.000,00

Théâtre Universitaire

pour la création du spectacle intitulé "Ecllosion 2.0", en mai 2011. 1.000,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 33 Action culturelle
Associations diverses (commission de la culture, de l'animation et de l'attractivité)

Association "Alizarine"

subvention de fonctionnement pour l'année 2011. 400,00

Association "Angle mort"

pour le fonctionnement d'un atelier d'artistes, le 30 avril 2011. 2.000,00

Association "Art Bourgogne Franche-Comté" (Art BFC)

subvention complémentaire pour la diffusion du spectacle musical contemporain intitulé "Cela fait-il du bruit ?", dans le cadre de la programmation de l'association "Why Note". 1.000,00

Association "Grand ensemble"

pour l'édition de cartes postales suite à une performance artistique "Façade 4" sur la façade de l'immeuble Boutaric, dans le cadre du festival "Grésilles en fête". 350,00

Association "Les derniers hommes"

pour l'organisation de la seconde édition du festival "Labomatique". 5.000,00

Association "Les sens dessus dessous"

subvention complémentaire pour le projet artistique "Memento". 3.500,00

Association "L'outil"

pour la présentation du spectacle intitulé "Du caractère relatif de la présence des choses", au théâtre Mansart. 1.000,00

Association "Pirouette cacahuète"

pour l'organisation d'un parcours de la ville intitulé "Sac à sentier". 3.000,00

Association "Rubisco"

pour la présentation du spectacle chorégraphique "L'un danse l'autre", dans le cadre de sa résidence au théâtre Mansart, du 1er septembre 2010 au 31 mars 2011. 700,00

Association "Rubisco"

pour la présentation d'une performance visuelle et sonore "Hamlet", dans le cadre de sa résidence au théâtre Mansart, du 1er septembre 2010 au 31 mars 2011. 2.300,00

Centre Régional des Oeuvres Universitaires et Scolaires (CROUS)

pour la saison artistique 2010-2011 du Théâtre Mansart. 10.000,00

Association "Les lunes artiques"

pour la présentation de l'exposition déambulatoire intitulée "Eclats", du 14 au 20 novembre 2011. 3.000,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 33 Action culturelle
Programmation été (commission de la culture, de l'animation et de l'attractivité)

Association "Confidences"

pour la présentation d'un hommage en chansons à Georges Brassens, en juillet 2011. 500,00

Association "Cool Swingers Jazz"

pour la présentation de concerts, du 22 au 30 juin 2011, dans le cadre de l'Estivade - pratiques amateurs. 150,00

Association "Dijon Buena Vista"

pour l'organisation de bals populaires latinos, du 1er mai au 1er octobre 2011, place Wilson, dans le cadre de l'Estivade - pratiques amateurs. 200,00

Association "Faction Mauricette aux Oeillets"

pour la création et la diffusion du spectacle "Vol au vent", dans le cadre de "L'été en continu". 4.000,00

Association "Guls Productions"

pour l'organisation, du 4 au 9 juillet 2011, d'un lieu de convivialité "Du monde autour" et l'organisation de la soirée musicale "Une nuit à l'hôtel", dans le cadre du festival "Dièse". 20.000,00

Association "Konectic"

pour sa participation à la fête de la musique, le 21 juin 2011. 2.000,00

Association "La tête de mule"

pour la présentation des spectacles "L'enfant de Pluton", du 18 au 23 juillet 2011 et "Le barbier de Séville", du 22 au 27 août 2011. 12.000,00

Association "Les amis des orgues de Saint-Pierre"

pour l'organisation d'un concert le 7 juillet 2011, à l'église Saint-Pierre. 500,00

Association "Opéra d'été en Bourgogne"

pour l'édition 2011 du festival "Opéra d'été". 78.000,00

Association "Poly'son"

pour l'organisation d'une boîte à chansons, cour de Flore, dans le cadre de la fête de la musique, le 21 juin 2011. 1.800,00

Association "Sabotage"

pour l'organisation du festival "Les jeudis de la voix", en août 2011. 4.000,00

Association des musiciens amateurs à Dijon et sa région

pour la présentation de la manifestation intitulée "Autour du dessin animé", le 24 juin 2011, dans le cadre de l'Estivade - pratiques amateurs. 200,00

Association pour le Développement de l'EXpression culturelle RAdiophonique (Adexpra - Radio Campus)

pour la présentation d'une émission éphémère intitulée "Vue d'en bas", dans le cadre du festival "Dièse". 1.000,00

Compagnie des contes

pour la présentation des mercredis du conte, du 3 au 31 août 2011, dans le cadre de "L'été en continu". 4.000,00

Groupe folklorique "La Bourguignonne"

subvention de fonctionnement y compris sa participation à l'Estivade - Pratiques amateurs. 1.000,00

Groupe vocal "Mozaïque"

pour la présentation d'un concert, le 29 juin 2011, dans le cadre de l'Estivade - pratiques amateurs. 160,00

Théâtre des monstres

pour deux représentations du spectacle "La caravane des valises", les 16 et 17 juillet 2011, dans le cadre de "L'été en continu". 940,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et autres personnes de droit privé
FONCTION 95 Aides au tourisme
Compensation taxe de séjour (commission de la culture, de l'animation et de l'attractivité)

Office de Tourisme de Dijon

solde de la subvention au titre du reversement de la 21.229,00
taxe de séjour pour l'année 2010.

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 04 Relations internationales
Tourisme et relations internationales (commission de la culture, de l'animation et de l'attractivité)

Association "Amitiés africaines"

pour l'organisation, le 25 juin 2011, d'un concert à but 400,00
humanitaire en faveur des enfants sourds de l'école
Vivenda à Kpalimé au Togo.

Association "Bourgogne-Eurcasie"

pour l'accueil à Dijon, du 21 juin au 1er juillet 2011, de 2.000,00
trente lycéens et quatre accompagnateurs russes de
Volgograd.

Association "Chantalistes Sport et Culture"

pour l'organisation, du 30 mai au 5 juin 2011, d'un 1.500,00
voyage itinérant cyclotouriste dont le but est de rallier à
bicyclette, au départ de Dijon, Reggio Emilia (Italie).

Association "La voix des mots"

pour l'organisation, le 14 mai 2011, de la manifestation 840,00
"Les langues que nous ne parlons pas", dans le cadre
du "Printemps de l'Europe".

Association "Ombradipeter"

pour la présentation du spectacle "La passion de 1.000,00
l'artiste" à Opole (Pologne), dans le cadre du festival
international "OzimskaNoc Teatralna".

Club Unesco de Dijon et des environs - Amitié sans frontières

pour l'appui à la création d'un centre de ressources pour 5.000,00
la coopération et les solidarités internationales.

Comité catholique contre la faim et pour le développement - Délégation de la région Bourgogne et Franche-Comté

pour la réalisation du projet "L'accès à la terre pour une 1.500,00
agriculture familiale", du 19 mars au 31 décembre 2011.

Union Luso Française Européenne - Dijon

pour l'organisation, du 10 au 13 juin 2011, d'une 1.500,00
semaine culturelle franco-portugaise.

Union pour la coopération Bourgogne Rhénanie-Palatinat

pour l'organisation du prix 2011 "Ville de Dijon", dans le cadre du concours de lecture allemande. 500,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 94 Aides au commerce et aux services marchands
Associations diverses (commission de la culture, de l'animation et de l'attractivité)

Association "La Chouette"

pour la réalisation et la publication du guide 2011 "La Chouette". 3.500,00

Association des commerçants et artisans du quartier Jean-Jacques Rousseau

subvention de fonctionnement pour l'année 2011. 3.500,00

Lycée Le Castel

pour l'organisation, les 8 et 9 février 2011, du concours "Castel" (concours des lycées hôteliers). 300,00

CHAPITRE 204 - Subventions d'équipement versées

NATURE 2042 Subventions d'équipement aux personnes de droit privé
FONCTION 415 Manifestations sportives
Associations diverses (commission des sports et de la jeunesse)

Frégate Cassard

pour l'achat de tenues cyclistes aux logos de la frégate et de la Ville de Dijon, dans le cadre d'une randonnée cyclotouriste entre Toulon et Dijon, du 2 au 7 mai 2011. Cette participation sera mandatée sur présentation des justificatifs des dépenses réalisées. 500,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 415 Manifestations sportives
Associations diverses (commission des sports et de la jeunesse)

Alliance Dijon Gym 21

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 83.000,00

Association "Dijon BMX"

subvention de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 2.000,00

Association "Dijon Gym"

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 5.000,00

Association "Discopathes Dijon Discgolf"

pour l'organisation, du 20 au 22 août 2011, d'une
manche du National Tour de Disc-Golf. 1.500,00

Association "DTC Sport"

pour l'organisation, le 11 septembre 2011, de la sixième
édition du "Dijon Vélotour". 5.000,00

Association "Gymnastique Volontaire Grésilles"

subvention de fonctionnement pour la saison sportive
2010-2011. 300,00

Association Sportive de la Fontaine d'Ouche

acompte sur la subvention de fonctionnement pour la
saison sportive 2011-2012. 3.000,00

Cercle Sportif Laïque Dijonnais

pour l'organisation, les 3 et 4 septembre 2011, du
tournoi Jean Druet. 1.200,00

Cercle Sportif Laïque Dijonnais

subvention complémentaire de fonctionnement pour la
saison sportive 2010-2011. 15.000,00

Dijon Football Côte d'Or Féminin

pour l'organisation, le 19 mai 2011, de la journée
"Tournoi des écoles". 1.000,00

Dijon Football Côte d'Or Féminin

subvention complémentaire de fonctionnement pour la
saison sportive 2010-2011. 7.000,00

Etrier de Bourgogne

pour l'organisation, du 1er au 6 avril 2011, de son
concours grand régional de sauts d'obstacles et jeunes
chevaux labellisés. 4.500,00

Sprinter Club Olympique de Dijon

acompte sur la subvention de fonctionnement pour la
saison sportive 2011-2012. 13.000,00

Sprinter Club Olympique de Dijon

pour l'organisation, les 4 et 5 juin 2011, de "L'Offroad
Dijon". 5.000,00

Sprinter Club Olympique de Dijon

subvention complémentaire de fonctionnement pour la
saison sportive 2010-2011. 29.000,00

Sprinter Club Olympique de Dijon

subvention complémentaire pour l'organisation , le 28 juillet 2011, du critérium d'après Tour de France. 1.000,00

Ski nautique club de Bourgogne

pour l'organisation, les 8 et 9 juillet 2011, sur le plan d'eau de Losne Chaugey, d'une compétition nationale de ski nautique. 1.000,00

Association "Alliance Dijon Judo 21"

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 14.000,00

Association "AM Sports"

pour l'organisation, le 3 juillet 2011, d'une compétition de roller acrobatique. 1.000,00

Association "Beach Sport Dijon"

pour l'organisation à Dijon, les 14 et 15 mai 2011, du Challenge des clubs, finale de la coupe de France des clubs de beach-volley. 800,00

Association "Beach Sport Dijon"

pour l'organisation, les 14 et 15 mai 2011, d'une étape du championnat de France de beach volley féminin. 1.500,00

Association "Dijon boxe"

pour l'organisation, le 16 juin 2011, d'un gala de boxe. 5.000,00

Association "Dijon boxe"

pour l'organisation, le 3 mars 2011, d'un gala de boxe. 5.000,00

Association "Judo Centres Sociaux"

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 1.000,00

Association "Karaté arts martiaux Dijon"

subvention de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 1.000,00

Association Handisport Ressources Côte d'Or

pour la participation de jeunes en situation de handicap aux Jeux Nationaux organisés à Bordeaux, du 10 au 12 juin 2011. 700,00

Association Handisport Ressources Côte d'Or

pour l'organisation, du 24 au 26 octobre 2011, d'un séjour à l'étang de Baye afin de permettre à des jeunes déficients visuels de pratiquer des activités physiques de pleine nature en collaboration avec des personnes valides. 500,00

Association Handisport Ressources Côte d'Or

pour l'organisation, du 25 au 28 juillet 2011, d'un séjour à l'étang de Baye afin de permettre à des jeunes handicapés moteurs de pratiquer des activités physiques de pleine nature en collaboration avec des personnes valides. 500,00

Association Sportive de la Poste et de France Télécom - A.S.P.T.T. Dijon

pour l'organisation, du 22 août au 4 septembre 2011, de son tournoi d'été de tennis. 1.300,00

Association Sportive de la Poste et de France Télécom - A.S.P.T.T. Dijon

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011 destinée à la section "tennis". 9.000,00

Cercle Dijon Bourgogne

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 5 5370,00

Club des Patineurs et Hockeyeurs Dijonnais - C.P.H.D.

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 82.000,00

Comité de Côte-d'Or de pétanque et de jeu provençal

pour l'organisation, du 11 au 13 mars 2011, du vingt-et-unième national de pétanque séniors et féminines. 2.500,00

Comité de Côte-d'Or de pétanque et de jeu provençal

pour l'organisation, du 27 au 29 mai 2011, du onzième national en doublettes mixtes et du cinquième grand prix des aînés. 1.500,00

Dijon Talant Volley-Ball

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 5.000,00

Dijon Université Club

pour l'organisation, du 28 août au 4 septembre 2011, par la section "tennis", de la seconde édition de la manifestation "Envolez-vous sur les courts". 1.000,00

Dijon Université Club

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2009-2010 destinée à financer un poste d'animateur sportif en faveur de la section "athlétisme". 1.272,00

Dijon Université Club

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011 destinée à la section "athlétisme". 49.000,00

Office Municipal du Sport de Dijon

subvention complémentaire de fonctionnement pour l'année 2011. 69.000,00

Rugby Féminin Dijon Bourgogne "Les Gazelles"

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 7.000,00

Stade Dijonnais Côte d'Or

pour l'organisation, le 29 mai 2011, du treizième tournoi de rugby Carminati / Bruley. 2.000,00

Tennis Club Dijonnais

pour l'organisation, du 13 au 21 mai 2011, d'un tournoi de tennis vétérans. 1.500,00

Tennis Club Dijonnais

subvention complémentaire de fonctionnement pour la saison sportive 2010-2011. 10.000,00

Union Sportive des Cheminots Dijonnais - U.S.C.D.

pour l'organisation, le 28 mai 2011, d'un gala de boxe. 2.000,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 422 Autres activités pour les jeunes
Associations diverses (commission des sports et de la jeunesse)

Cercle Laïque Dijonnais

pour la gestion de la ferme creuse du 1er avril 2010 au 31 mars 2011. 38.885,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux assoc. et autres personnes de droit privé
FONCTION 520 Interventions sociales - services communs
Associations diverses (commission de la solidarité)

Association "Artisans du monde - Dijon"

pour l'organisation, du 4 au 29 mai 2011, d'une animation, dans le cadre de la quinzaine du commerce équitable. 2.500,00

Association "Concilier l'Economique et le Social et Aider aux Mutations" - CESAM

pour les ateliers socio-linguistiques conduits sur les quartiers Grésilles et Fontaine d'Ouche. 7.500,00

Association "Groupement d'Employeurs Associatif 21" (GEA 21)

subvention de fonctionnement au titre de l'année 2011. 3.500,00

Association "Relais planète solidaire"

subvention de fonctionnement pour l'année 2011. 700,00

Coopérative d'activités et d'emploi "L'envol"

pour la conduite de l'action "L'envolée : forum expo de l'Envol et de ses entrepreneurs". 3.000,00

Ligue de l'enseignement - Fédération des Oeuvres Laïques de la Côte d'Or

pour la création d'une école de la deuxième chance de l'agglomération dijonnaise. 5.000,00

CHAPITRE 204 - Subventions d'équipement versées

NATURE 2042 Subventions d'équipement aux personnes de droit privé

FONCTION 524 Interventions sociales - autres services

Associations diverses (commission de la solidarité)

Association "L'Epi Sourire"

pour l'acquisition d'un véhicule. Cette participation sera mandatée sur présentation des justificatifs des dépenses réalisées. 3.500,00

Association des anciens élèves du lycée Carnot de Dijon

subvention complémentaire pour la réfection du monument aux morts situé dans la cour du lycée Carnot. Cette participation sera mandatée sur présentation des justificatifs des dépenses réalisées. 600,00

Secours Populaire Français - Fédération de la Côte d'Or

pour l'acquisition de locaux. Cette participation sera mandatée sur présentation des justificatifs des dépenses réalisées. 50.000,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé

FONCTION 521 Services à caractère social pour handicapés et inadaptés

Associations diverses (commission de la solidarité)

Association "Handynamic"

pour l'organisation à Dijon, le 20 mai 2011, d'une étape de la tournée "Handynamic". 500,00

Association Sportive Educative pour Handicapés Mentaux - A.S.E.H.M. 21

pour l'organisation d'un voyage touristique et éducatif à Pouilly-en-Auxois. 200,00

Association Sportive Educative pour Handicapés Mentaux - A.S.E.H.M. 21

pour l'organisation, le 21 mai 2011, à Corcelles-les-Cîteaux, de la "grande marche de l'amitié". 600,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 61 Services en faveur des personnes âgées
Associations diverses (commission de la solidarité)

Association "Loisirs et Solidarité des Retraités" (LSR 21 Dijon)

subvention de fonctionnement pour l'année 2011. 500,00

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et autres personnes de droit privé
FONCTION 524 Interventions sociales - autres services
Associations diverses (commission de la solidarité)

Association "Pluradys"

pour l'organisation, le 27 mai 2011, de la journée 1.000,00
régionale de formation sur le thème "Troubles des
apprentissage et du développement".

Association "Pluradys"

pour l'organisation, le 8 octobre 2011, de la journée 1.000,00
régionale des Dys.

Croix Rouge Française - Direction Filière Exclusion Région Est

pour le fonctionnement de la maison relais - pension de 5.000,00
famille, au titre de l'année 2011.

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et organismes de droit privé
FONCTION 020 Administration générale de la collectivité
Participation oeuvres sociales du C.A.S.

Comité d'Action Sociale des collectivités territoriales de l'agglomération dijonnaise et des organismes affiliés

subvention complémentaire de fonctionnement pour 60.541.00
l'année 2010.

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et autres personnes de droit privé
FONCTION 025 Aides aux associations
Participation "Grand Déj" (commission de la citoyenneté et de la démocratie locale)

Union départementale des Maisons des Jeunes et de la Culture de Côte-d'Or

pour l'organisation, le 25 septembre 2011, du "Grand 28.000,00
Déj".

CHAPITRE 65 - Autres charges de gestion courante

NATURE 6574 Subventions de fonctionnement aux associations et autres personnes de droit privé
FONCTION 422 Activités structures jeunesse
Subventions diverses (commission de la citoyenneté et de la démocratie locale)

Association "Rézo'Fêt'Art"

subvention complémentaire de fonctionnement pour l'année 2011. 10.000,00

Etablissement régional Léo Lagrange Centre Est

pour le dispositif "Fonds Local d'Aide à l'Initiative des Jeunes" (FLAIJ) au titre de l'année 2011. 2.000,00

Maison des Jeunes et de la Culture Dijon-Bourroches-Valendons

pour le dispositif "Fonds Local d'Aide à l'Initiative des Jeunes" (FLAIJ), au titre de l'année 2011. 2.000,00

Association "Tigre"

Lors de sa séance du 18 avril 2011, le Conseil Municipal a attribué, à l'association « Sport'ys 4 All », une subvention de 3 000 € pour l'organisation d'une étape du Kid Iron Tour au parc de la Colombière.

Or, il s'avère que cette manifestation est en définitive supportée par l'association « Tigre » et que son intitulé devient Kids Fit Days for Unicef.

Par conséquent, il convient de transférer les 3 000 € à l'association « Tigre » et de prendre en compte la nouvelle dénomination de cet évènement.

Si vous suivez l'avis favorable de votre commission des finances, de la modernisation du service public et du personnel, je vous demanderai, Mesdames, Messieurs, de bien vouloir :

- 1 - décider d'accorder les subventions proposées dans le rapport ;
- 2 - m'autoriser à signer les conventions de financement, en application de l'article 10 de la loi n° 2000-321 du 12 avril 2000 et de son décret d'application n° 2001-495 du 6 juin 2001 ;
- 3 - m'autoriser ou, par délégation, les adjoints concernés, à signer tout acte à intervenir pour l'application de ces décisions.

Rapport adopté à l'unanimité à l'exception de la subvention accordée à l'association « L'Epi Sourire », décidée à la majorité (1 non-participation au vote).